



Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

INSTRUCTION MANUAL

LED STRING LIGHT



**IP44
RATING**
02 YEAR
WARRANTY*

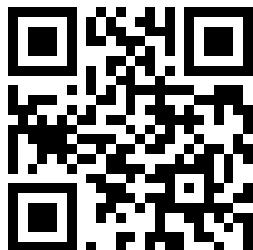
TECHNICAL DATA

MODEL	VT-713S
SKU	23159
LUMENS	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
LENGTH	13 M
BULB TYPE	G50 RGB

NO. OF BULBS	15 pcs
BEAM ANGLE	270°
MATERIAL	PVC Wire, Plastic Bulb
PLUG TYPE	EU Plug
INPUT VOLTAGE	AC: 220-240V, 50/60Hz

INTRODUCTION & WARRANTY

Thank you for selecting and buying V-TAC product. V-TAC will serve you the best. Please read these instructions carefully before starting the installation and keep this manual handy for future reference. If you have any another query, please contact our dealer or local vendor from whom you have purchased the product. They are trained and ready to serve you at the best. The warranty is valid for 2 years from the date of purchase. The warranty does not apply to damage caused by incorrect installation or abnormal wear and tear. The company gives no warranty against damage to any surface due to incorrect removal and installation of the product. The products are suitable for 10-12 Hours Daily operation. Usage of product for 24 Hours a day would void the warranty. This product is warranted for manufacturing defects only.



MULTI-LANGUAGE MANUAL QR CODE

Please scan the QR code to access the manual in multiple languages.

In case of any query/issue with the product, please reach out to us at: support@v-tac.eu

For More products range, inquiry please contact our distributor or nearest dealers.

V-TAC EUROPE LTD. Bulgaria, Plovdiv 4000, bul.L.Karavelow 9B

WARNING

1. Please make sure to turn off the power before starting the installation.
2. Installation must be performed by a qualified electrician.
3. The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
4. If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

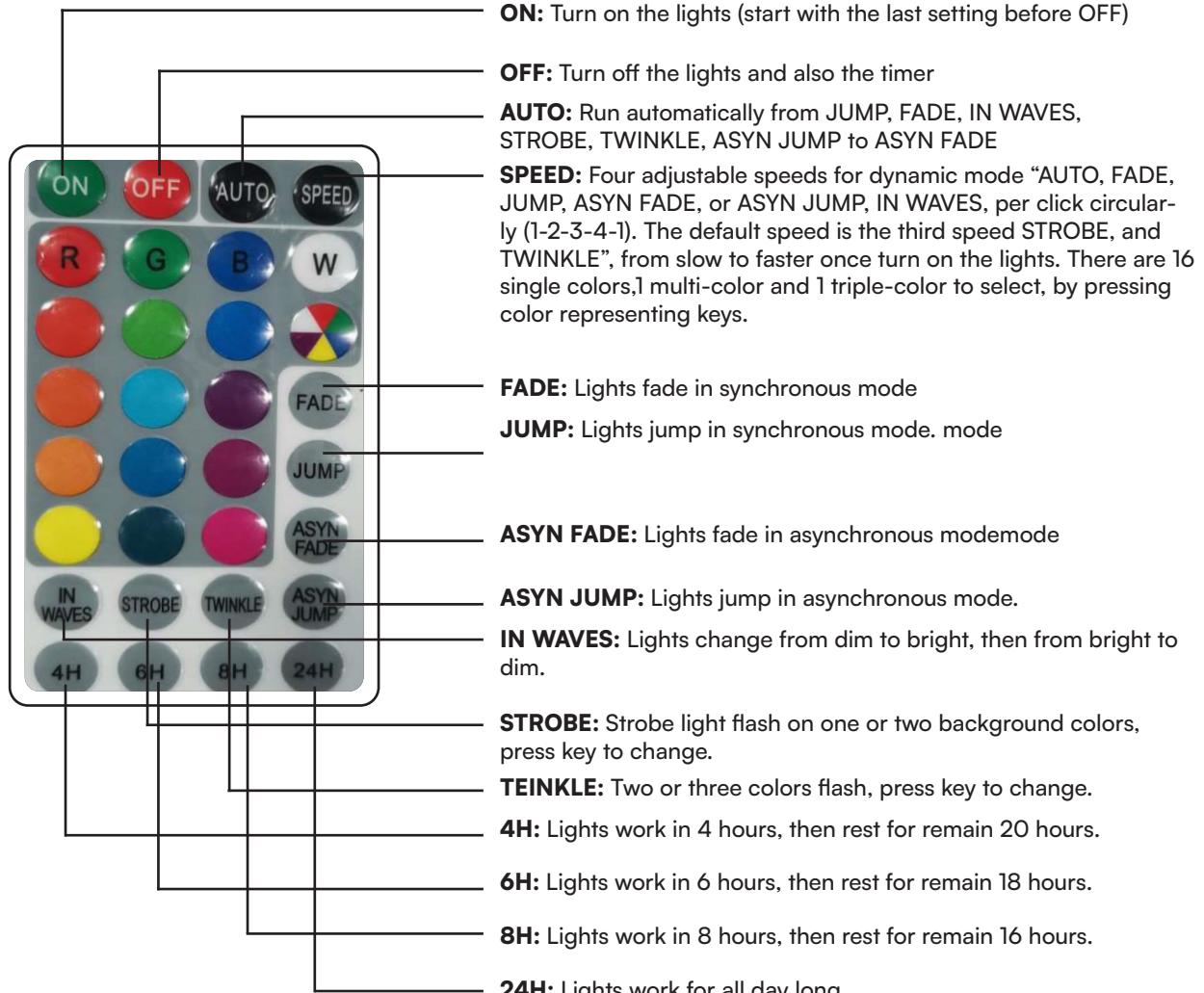


This marking indicates that this product should not be disposed of with other household wastes.



Caution, risk of electric shock.

REMOTE CONTROLLER INSTRUCTIONS



The light will flash white once when timer key is pressed.

PACKAGE CONTENT



LED String Light

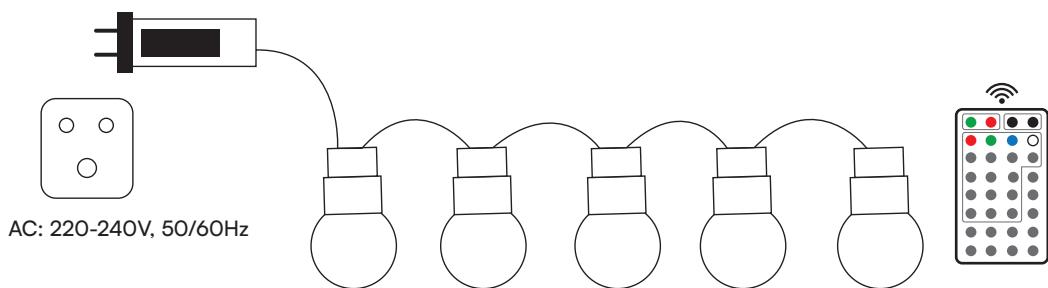


Adapter



Remote Controller

INSTALLATION DIAGRAM





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

LED СВЕТЛИНА НИЗ



**IP44
RATING**
**02
YEAR**
WARRANTY*

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

МОДЕЛ	VT-713S
SKU	23159
LUMENS	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
ДЪЛЖИНА	13 M
ТИП НА КРУШКАТА	G50 RGB

НЕ. НА КРУШКИ	15 pcs
ЪГЪЛ НА ЛЪЧА	270°
МАТЕРИАЛ	PVC Wire, Plastic Bulb
ТИП НА ЩЕПСЕЛА	EU Plug
ВХОДНО НАПРЕЖЕНИЕ	AC: 220-240V, 50/60Hz

ВЪВЕДЕНИЕ И ГАРАНЦИЯ

Благодарим ви, че избрахте и закупихте продукт на V-TAC. V-TAC ще ви служи по най-добрая начин. Моля, прочетете внимателно тези инструкции, преди да започнете инсталацията, и пазете това ръководство под ръка за бъдещи справки. Ако имате някакви други въпроси, моля, свържете се с нашия дилър или с местния продавач, от когото сте закупили продукта. Те са обучени и са готови да ви обслужват по най-добрая начин. Гаранцията е валидна за срок от 2 години от датата на закупуване. Гаранцията не важи за повреди, причинени от неправилен монтаж или необичайно износване. Фирмата не дава гаранция за повреди на повърхности, дължащи се на неправилно демонтиране и инсталиране на продукта. Продуктите са подходящи за 10-12-часова ежедневна работа. Използването на продукта в продължение на 24 часа на ден води до отпадане на гаранцията. Този продукт има гаранция само за производствени дефекти.

В случай на запитване/проблем с продукта, моля, свържете се с нас на: support@v-tac.eu

За повече информация относно продуктовата гама, моля, свържете се с нашия дистрибутор или с най-близките дилъри.

V-TAC EUROPE LTD. България, Пловдив 4000, бул.Л. Каравелов 9Б

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

1. Моля, уверете се, че сте изключили захранването, преди да започнете монтажа.
2. Монтажът трябва да се извърши от квалифициран електротехник.
3. Светлинният източник на това осветително тяло не може да се заменя; когато светлинният източник достигне края на експлоатационния си живот, цялото осветително тяло трябва да се замени.
4. Ако външният гъвкав кабел или шнур на това осветително тяло е повреден, той трябва да бъде подменен изключително от производителя или неговия сервизен агент, или от подобно квалифицирано лице, за да се избегне опасност.

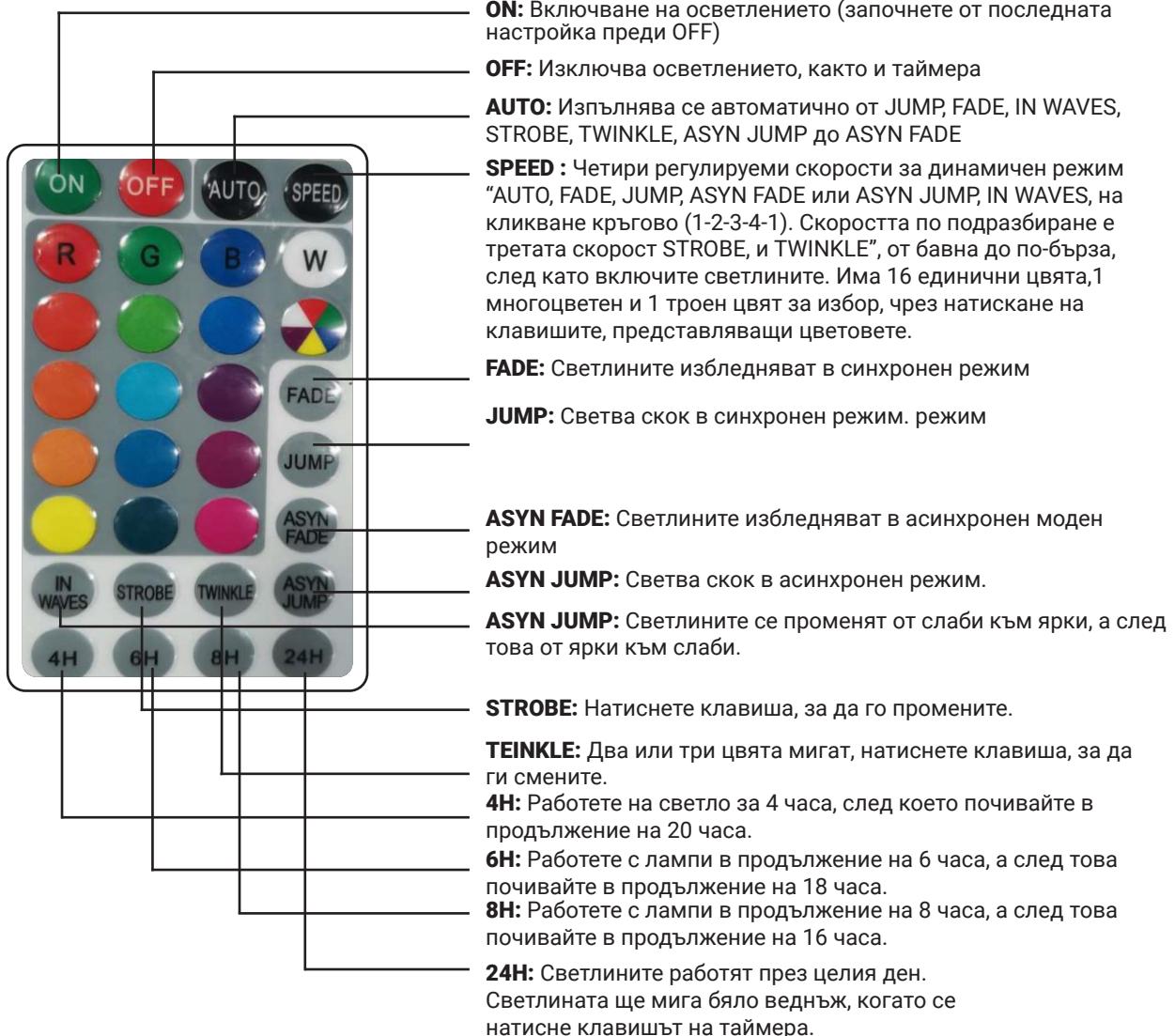


Тази маркировка показва, че този продукт не трябва да се изхвърля заедно с други битови отпадъци.



Внимание, рисък от токов удар.

ИНСТРУКЦИИ ЗА ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ



СЪДЪРЖАНИЕ НА ПАКЕТА



LED СВЕТЛИНА НИЗ

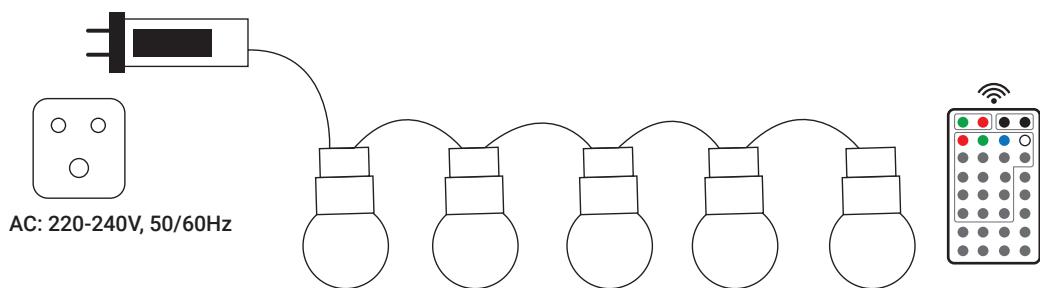


Адаптер



Дистанционно управление

МОНТАЖНА СХЕМА



RoHS

CE

**UK
CA**





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

NÁVOD K POUŽITÍ VEDL ŘETĚZEC SVĚTLA



**IP44
RATING**
02 YEAR
WARRANTY*

TECHNICKÉ ÚDAJE

MODEL	VT-713S
SKU	23159
LUMENS	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
DĚLKA	13 M
TYP ŽÁROVKY	G50 RGB

NE. ŽÁROVKY	15 pcs
ÚHEL PAPRSKU	270°
MATERIÁL	PVC Wire, Plastic Bulb
TYP ZÁSUVKY	EU Plug
VSTUPNÍ NAPĚTÍ	AC: 220-240V, 50/60Hz

ÚVOD A ZÁRUKA

Děkujeme, že jste si vybrali a zakoupili produkt V-TAC. V-TAC vám bude sloužit co nejlépe. Před zahájením instalace si pozorně přečtěte tento návod a uschovejte jej pro budoucí použití. V případě dalších dotazů se obraťte na našeho prodejce nebo místního prodejce, od kterého jste výrobek zakoupili. Jsou vyškoleni a připraveni vám co nejlépe posloužit. Záruka je platná po dobu 2 let od data zakoupení. Záruka se nevztahuje na poškození způsobené nesprávnou instalací nebo abnormálním opotřebením. Společnost neposkytuje záruku na poškození jakéhokoli povrchu v důsledku nesprávné demontáže a instalace výrobcu. Výrobky jsou vhodné pro 10-12 hodin denního provozu. Používání výrobcu po dobu 24 hodin denně by znamenalo ztrátu záruky. Na tento výrobek se vztahuje záruka pouze na výrobní vady.

VAROVÁNÍ

1. Před zahájením instalace nezapomeňte vypnout napájení.
2. Instalaci musí provést kvalifikovaný elektrikář.
3. Světelný zdroj tohoto svítidla není vyměnitelný; po skončení životnosti světelného zdroje je třeba vyměnit celé svítidlo.
4. Pokud dojde k poškození vnějšího ohebného kabelu nebo šňůry tohoto svítidla, musí být vyměněn výhradně výrobcem nebo jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se předešlo nebezpečí.

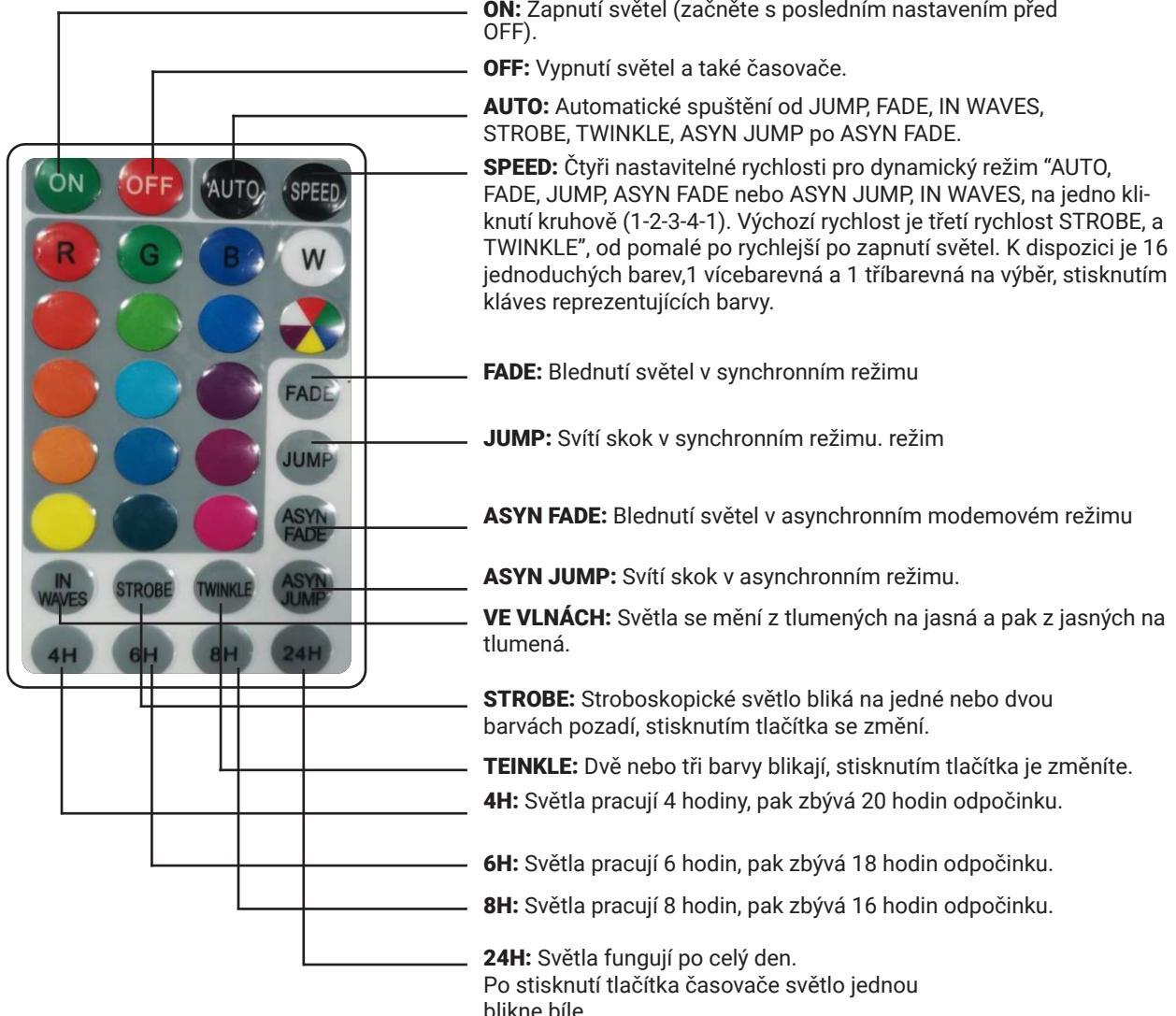


Toto označení znamená, že tento výrobek by neměl být likvidován společně s ostatními odpady z domácnosti.



Pozor, nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

NÁVOD K POUŽITÍ DÁLKOVÉHO OVLADAČE



OBSAH BALENÍ



VEDL ŘETĚZEC SVĚTLA

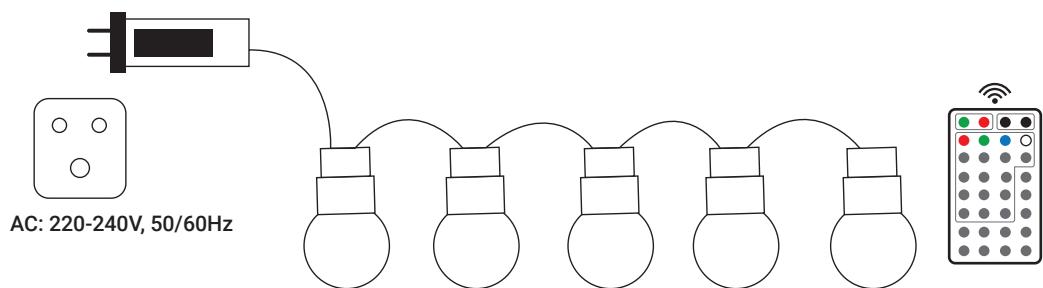


Adaptér



Dálkový ovladač

INSTALAČNÍ SCHÉMA





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUEL D'INSTRUCTIONS

GUIRLANDE LUMINEUSE À LED



**IP44
RATING**
**02
YEAR**
WARRANTY*

DONNÉES TECHNIQUES

MODÈLE	VT-713S
SKU	23159
LUMENS	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
LONGUEUR	13 M
TYPE DE BULBE	G50 RGB

NO. D'AMPOULES	15 pcs
ANGLE DU FAISCEAU	270°
MATÉRIAU	PVC Wire, Plastic Bulb
TYPE DE PLUG	EU Plug
TENSION D'ENTRÉE	AC: 220-240V, 50/60Hz

INTRODUCTION ET GARANTIE

Merci d'avoir choisi et acheté un produit V-TAC. V-TAC vous servira au mieux. Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation et conservez ce manuel à portée de main pour pouvoir vous y référer ultérieurement. Si vous avez d'autres questions, veuillez contacter notre revendeur ou le vendeur local auprès duquel vous avez acheté le produit. Ils sont formés et prêts à vous servir au mieux. La garantie est valable pendant 2 ans à compter de la date d'achat. La garantie ne s'applique pas aux dommages causés par une installation incorrecte ou une usure anormale. L'entreprise ne garantit pas les dommages causés à toute surface par un démontage et une installation incorrects du produit. Les produits conviennent pour un fonctionnement quotidien de 10 à 12 heures. L'utilisation du produit pendant 24 heures par jour annule la garantie. Ce produit est garanti pour les défauts de fabrication uniquement.

AVERTISSEMENT

1. Veillez à couper le courant avant de commencer l'installation.
2. L'installation doit être effectuée par un électricien qualifié.
3. La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé.
4. Si le câble ou le cordon flexible externe de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant ou son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout danger.



Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers.



Attention, risque de choc électrique.

INSTRUCTIONS POUR LA TÉLÉCOMMANDE



ON : Allumer les lumières (à partir du dernier réglage avant OFF)

OFF : éteint les lumières ainsi que la minuterie.

AUTO : Exécution automatique de JUMP, FADE, IN WAVES, STROBE, TWINKLE, ASYN JUMP à ASYN FADE.

SPEED : Quatre vitesses réglables pour le mode dynamique "AUTO, FADE, JUMP, ASYN FADE, ou ASYN JUMP, IN WAVES, par clic circulaire (1-2-3-4-1). La vitesse par défaut est la troisième vitesse STROBE, et TWINKLE", de lente à plus rapide une fois les lumières allumées. Il y a 16 couleurs simples, 1 couleur multiple et 1 couleur triple à sélectionner en appuyant sur les touches représentant les couleurs.

FADE : Les lumières s'estompent en mode synchrone.

JUMP : éclaire le saut en mode synchrone. mode

ASYN FADE : Les lumières s'estompent en mode asynchrone.

ASYN JUMP : Les lumières sautent en mode asynchrone.

IN WAVES : Les lumières passent de faibles à fortes, puis de fortes à faibles.

STROBE : La lumière stroboscopique clignote sur une ou deux couleurs d'arrière-plan, appuyez sur la touche pour changer.

TEINKLE: Deux ou trois couleurs clignotent, appuyez sur la touche pour changer.

4H: Les lumières travaillent pendant 4 heures, puis se reposent pendant les 20 heures restantes.

6H: Les lumières travaillent pendant 6 heures, puis se reposent pendant les 18 heures restantes.

8H: Les lumières travaillent pendant 8 heures, puis se reposent pendant les 16 heures restantes.

24H:Les lampes fonctionnent toute la journée.

La lumière clignote en blanc une fois lorsque l'on appuie sur la touche de la minuterie.

CONTENU DE L'EMBALLAGE



String Light à LED

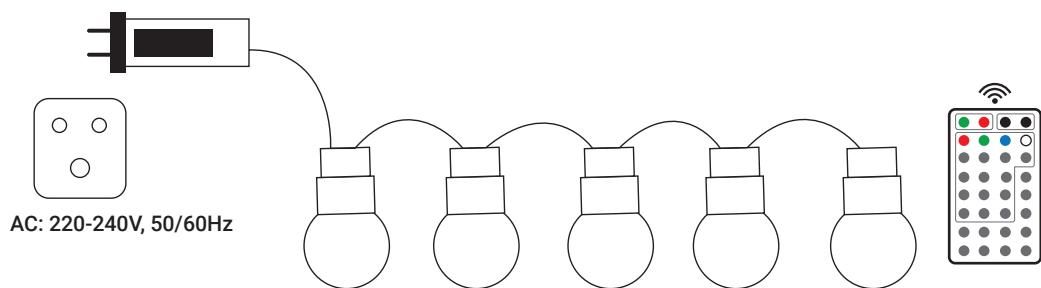


Adaptateur



Télécommande

SCHÉMA D'INSTALLATION



RoHS

CE

**UK
CA**



PAP



Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

GEBRAUCHSANWEISUNG

LED-LICHTERKETTE



**IP44
RATING**

02 YEAR
WARRANTY*

TECHNISCHE DATEN

MODELL	VT-713S	ANZAHL GLÜHBIRNEN	15 pcs
SKU	23159	STRAHLENWINKEL	270°
LUMENS	15x2 Lm	MATERIAL	PVC Wire, Plastic Bulb
WATTS	15x0.5W	STECKER-TYP	EU Plug
LENGTH	13 M	EINGANGSSPANNUNG	AC: 220-240V, 50/60Hz
GLÜHBIRNEN-TYP	G50 RGB		

EINFÜHRUNG & GARANTIE

Vielen Dank, dass Sie ein V-TAC-Produkt ausgewählt und gekauft haben. V-TAC wird Ihnen die besten Dienste leisten. Bitte lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie mit der Installation beginnen, und bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. Sollten Sie weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unseren Händler oder an den lokalen Verkäufer, von dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sind geschult und bereit, Sie bestmöglich zu bedienen. Die Garantie gilt für 2 Jahre ab dem Kaufdatum. Die Garantie gilt nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Installation oder abnormalen Verschleiß verursacht wurden. Das Unternehmen übernimmt keine Garantie für Schäden an Oberflächen, die durch unsachgemäßen Aus- und Einbau des Produkts entstehen. Die Produkte sind für einen täglichen Betrieb von 10-12 Stunden geeignet. Bei einer Nutzung des Produkts über 24 Stunden pro Tag erlischt die Garantie. Für dieses Produkt wird nur eine Garantie für Herstellungsfehler gewährt.

Sollten Sie Fragen oder Probleme mit dem Produkt haben, kontaktieren Sie uns bitte unter: support@v-tac.eu

Für weitere Produkte, Anfragen kontaktieren Sie bitte unseren Distributor oder den nächsten Händler.

V-TAC EUROPE LTD. Bulgarien, Plovdiv 4000, bul.L.Karavelow 9B

WARNUNG

1. Bitte stellen Sie sicher, dass der Strom abgeschaltet ist, bevor Sie mit der Installation beginnen.
2. Die Installation muss von einem qualifizierten Elektriker durchgeführt werden.
3. Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar; wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ersetzt werden.
4. Wenn die externe flexible Leitung oder das Kabel dieser Leuchte beschädigt ist, muss sie/es ausschließlich vom Hersteller oder seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

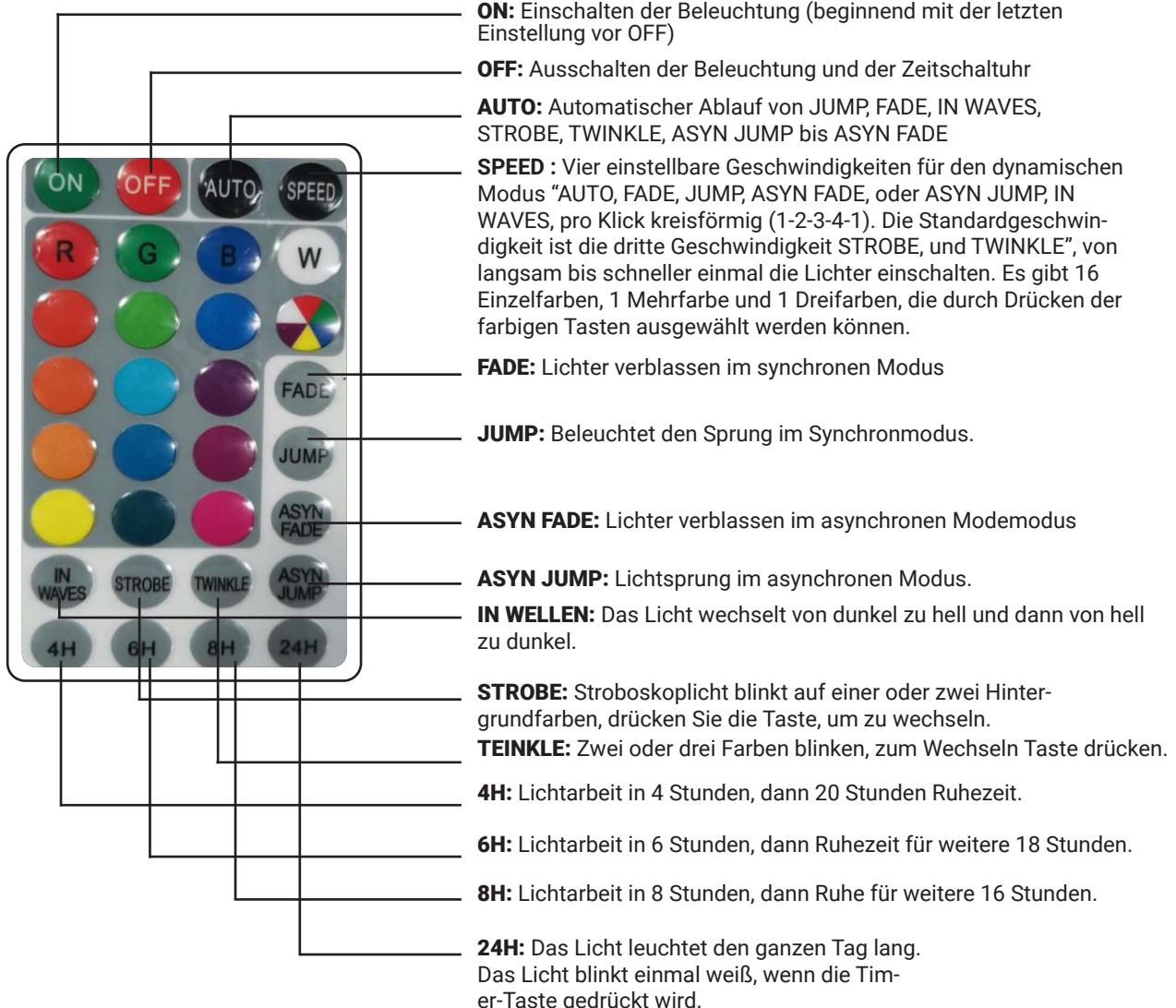


Diese Kennzeichnung weist darauf hin,
dass dieses Produkt nicht mit anderen
Haushaltsabfällen entsorgt werden darf.



Vorsicht, Gefahr eines Stromschlags.

ANWEISUNGEN FÜR DIE FERNBEDIENUNG



INHALT DER VERPACKUNG



LED-Lichterkette

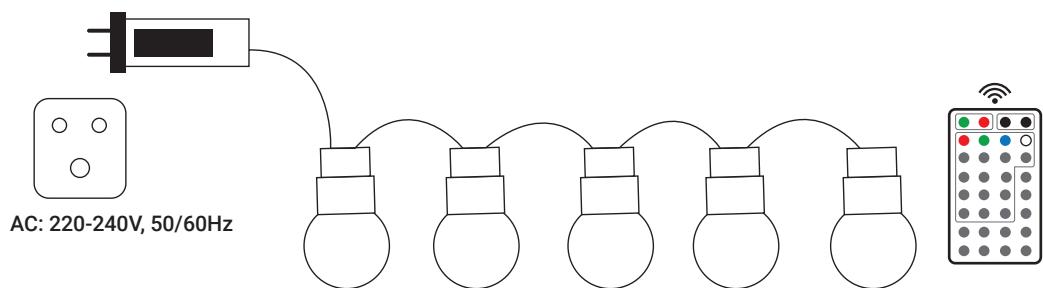


Adapter



Fernsteuerung

EINBAUSKIZZE





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΩΝ

Φως LED String



**IP44
RATING**
02 YEAR
WARRANTY*

ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

ΜΟΝΤΕΛΟ	VT-713S
SKU	23159
LUMENS	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
ΜΗΚΟΣ	13 M
ΤΥΠΟΣ ΛΑΜΠΤΗΡΑ	G50 RGB

ΟΧΙ. ΛΑΜΠΤΗΡΩΝ	15 pcs
ΓΩΝΙΑ ΔΕΣΜΗΣ	270°
ΥΛΙΚΟ	PVC Wire, Plastic Bulb
ΤΥΠΟΣ ΒΥΣΜΑΤΟΣ	EU Plug
ΤΑΣΗ ΕΙΣΟΔΟΥ	AC: 220-240V, 50/60Hz

ΕΙΣΑΓΩΓΗ & ΕΓΓΥΗΣΗ

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε και αγοράσατε το προϊόν V-TAC. Η V-TAC θα σας εξυπηρετήσει με τον καλύτερο τρόπο. Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση και κρατήστε αυτό το εγχειρίδιο πρόχειρο για μελλοντική αναφορά. Εάν έχετε οποιαδήποτε άλλη απορία, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο μας ή τον τοπικό πωλητή από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. Είναι εκπαιδευμένοι και έτοιμοι να σας εξυπηρετήσουν με τον καλύτερο τρόπο. Η εγγύηση ισχύει για 2 χρόνια από την ημερομηνία αγοράς. Η εγγύηση δεν ισχύει για ζημιές που προκαλούνται από λανθασμένη εγκατάσταση ή μη φυσιολογική φθορά. Η εταιρεία δεν παρέχει καμία εγγύηση για ζημιές σε οποιαδήποτε επιφάνεια λόγω λανθασμένης αφαίρεσης και εγκατάστασης του προϊόντος. Τα προϊόντα είναι κατάλληλα για 10-12 ώρες καθημερινής λειτουργίας. Η χρήση του προϊόντος για 24 ώρες την ημέρα θα ακυρώσει την εγγύηση. Αυτό το προϊόν φέρει εγγύηση μόνο για κατασκευαστικά ελαττώματα.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

1. Βεβαιωθείτε ότι έχετε απενεργοποιήσει το ρεύμα πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση.
2. Η εγκατάσταση πρέπει να γίνει από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο.
3. Η φωτεινή πηγή αυτού του φωτιστικού δεν μπορεί να αντικατασταθεί- όταν η φωτεινή πηγή φτάσει στο τέλος της ζωής της, πρέπει να αντικατασταθεί ολόκληρο το φωτιστικό.
4. Εάν το εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο ή το καλώδιο αυτού του φωτιστικού έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί αποκλειστικά από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπο σέρβις του ή από παρόμοιο ειδικευμένο άτομο, προκειμένου να αποφευχθεί κίνδυνος.

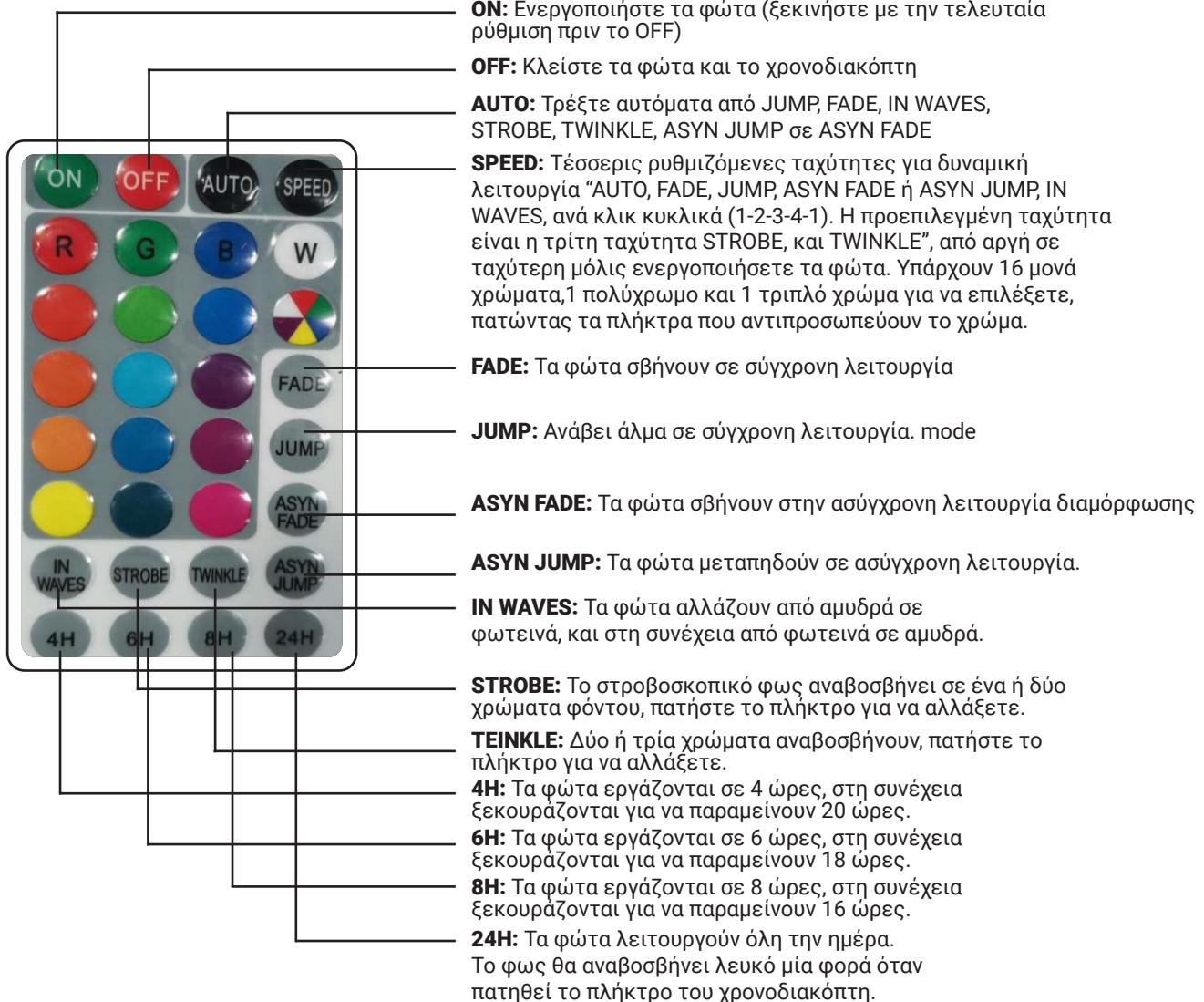


Η σήμανση αυτή υποδεικνύει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά απόβλητα.



Προσοχή, κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ



Φως LED String

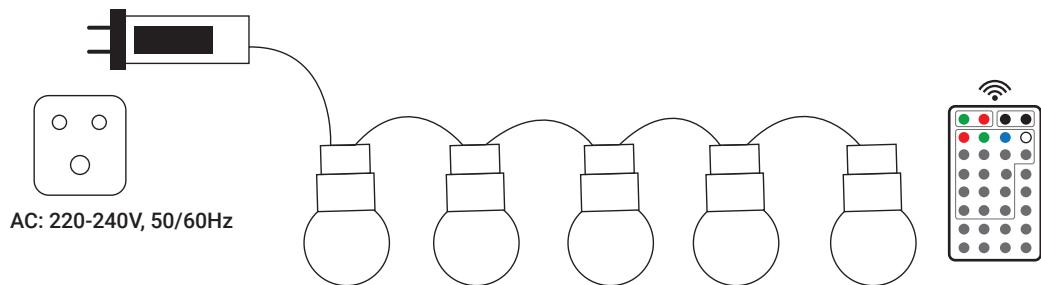


Προσαρμογέας



Τηλεχειριστήριο

ΔΙΆΓΡΑΜΜΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ



RoHS

CE

UK
CA



PAP



Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

VEZETETT FÉNYFÜZÉR



**IP44
RATING**
**02
YEAR**
WARRANTY*

TECHNIKAI ADATOK

MODELL	VT-713S
SKU	23159
LUMENS	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
HOSSZúság	13 M
IZZÓ TÍPUS	G50 RGB

NEM. IZZÓK SZÁMA	15 pcs
SUGÁR SZÖGE	270°
ANYAG	PVC Wire, Plastic Bulb
DUGÓTÍPUS	EU Plug
BEMENETI FESZÜLTSÉG	AC: 220-240V, 50/60Hz

BEVEZETÉS ÉS GARANCIA

Köszönjük, hogy V-TAC terméket választott és vásárolt. A V-TAC a legjobbat fogja nyújtani Önnek. Kérjük, olvassa el figyelmesen ezeket az utasításokat, mielőtt elkezdi a telepítést, és tartsa kézénél ezt a kézikönyvet a későbbi használatra. Ha bármilyen más kérdése van, kérjük, forduljon a kereskedőkhöz vagy a helyi forgalmazóhoz, akitől a terméket vásárolta. Ők képzettek és készen állnak arra, hogy a lehető legjobban kiszolgálják Önt. A garancia a vásárlástól számított 2 évig érvényes. A garancia nem vonatkozik a helytelen telepítés vagy rendellenes elhasználódás okozta károkra. A vállalat nem vállal garanciát a termék helytelen eltárolása és beszerelése miatt bármely felületen keletkezett károkra. A termékek napi 10-12 órás működésre alkalmasak. A termék napi 24 órás használata esetén a garancia érvényét veszti. A termékre kizárolag gyártási hibák esetén vállalunk garanciát.

FIGYELMEZTETÉS

1. A telepítés megkezdése előtt feltétlenül kapcsolja ki a készüléket.
2. A beszerelést csak szakképzett villanyszerelő végezheti.
3. Ennek a lámpatestnek a fényforrása nem cserélhető; amikor a fényforrás eléri élettartama végét, az egész lámpatestet ki kell cserélni.
4. Ha a lámpatest külső hajlékony kábele vagy zsinórja megsérül, azt a veszély elkerülése érdekében kizárolag a gyártónak vagy szervizének vagy hasonló képesítéssel rendelkező személynek kell kicserélnie.

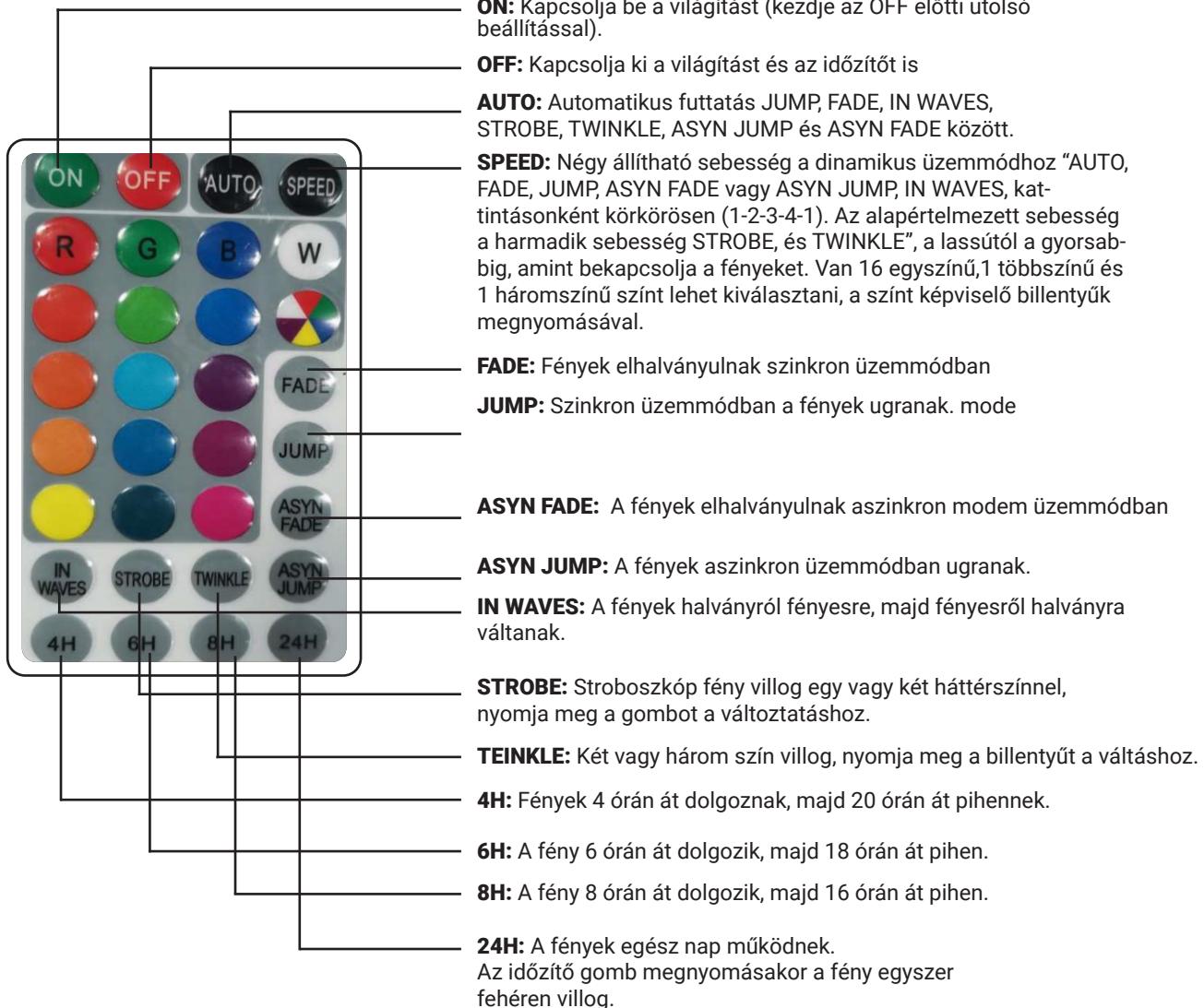


Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad más háztartási hulladékkel együtt ártalmatlanítani.



Vigyázat, áramütés veszélye.

TÁVIRÁNYÍTÓ UTASÍTÁSOK



A CSOMAG TARTALMA



LED fényfüzér

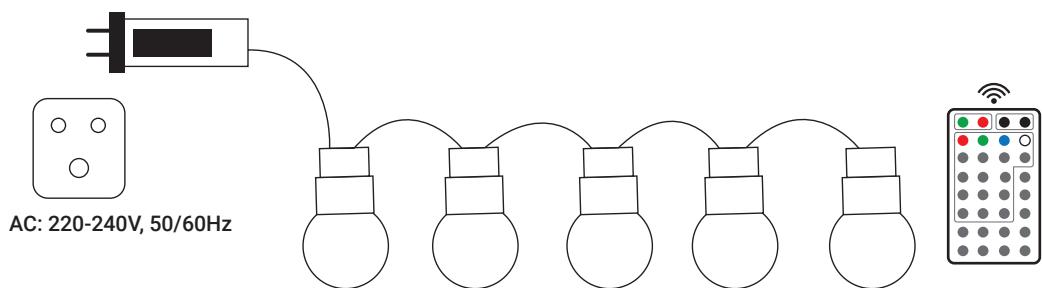


Adapter



Távirányító

TELEPÍTÉSI DIAGRAM





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUALE DI ISTRUZIONI

LUCE DI STRINGA A LED



**IP44
RATING**
02 YEAR
WARRANTY*

DATI TECNICI

MODELLO	VT-713S	N. DI LAMPADINE	15 pcs
SKU	23159	ANGOLO DEL RAGGIO	270°
LUMENS	15x2 Lm	MATERIALE	PVC Wire, Plastic Bulb
WATTS	15x0.5W	TIPO DI SPINA	EU Plug
LUNGHEZZA	13 M	TENSIONE D'INGRESSO	AC: 220-240V, 50/60Hz
TIPO DI LAMPADA	G50 RGB		

INTRODUZIONE E GARANZIA

Grazie per aver scelto e acquistato un prodotto V-TAC. V-TAC vi servirà al meglio. Si prega di leggere attentamente le presenti istruzioni prima di iniziare l'installazione e di tenere il manuale a portata di mano per future consultazioni. Per qualsiasi altra domanda, contattare il nostro rivenditore o il venditore locale presso il quale è stato acquistato il prodotto. Sono addestrati e pronti a servirvi al meglio. La garanzia è valida per 2 anni dalla data di acquisto. La garanzia non si applica ai danni causati da un'installazione non corretta o da usura anomala. L'azienda non fornisce alcuna garanzia contro i danni a qualsiasi superficie dovuti a un'errata rimozione e installazione del prodotto. I prodotti sono adatti per un funzionamento di 10-12 ore al giorno. L'utilizzo del prodotto per 24 ore al giorno invalida la garanzia. Questo prodotto è garantito solo per i difetti di fabbricazione.

Per qualsiasi domanda o problema relativo al prodotto, contattateci all'indirizzo: support@v-tac.eu.

Per ulteriori informazioni sulla gamma di prodotti, si prega di contattare il nostro distributore o i rivenditori più vicini.
V-TAC EUROPE LTD. Bulgaria, Plovdiv 4000, bul.L.Karavelow 9B

ATTENZIONE

1. Prima di iniziare l'installazione, spegnere l'alimentazione.
2. L'installazione deve essere eseguita da un elettricista qualificato.
3. La sorgente luminosa di questo apparecchio non è sostituibile; quando la sorgente luminosa giunge a fine vita, l'intero apparecchio deve essere sostituito.
4. Se il cavo flessibile esterno o il cavo di questo apparecchio è danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal produttore o dal suo agente di assistenza o da una persona qualificata simile, al fine di evitare un pericolo.

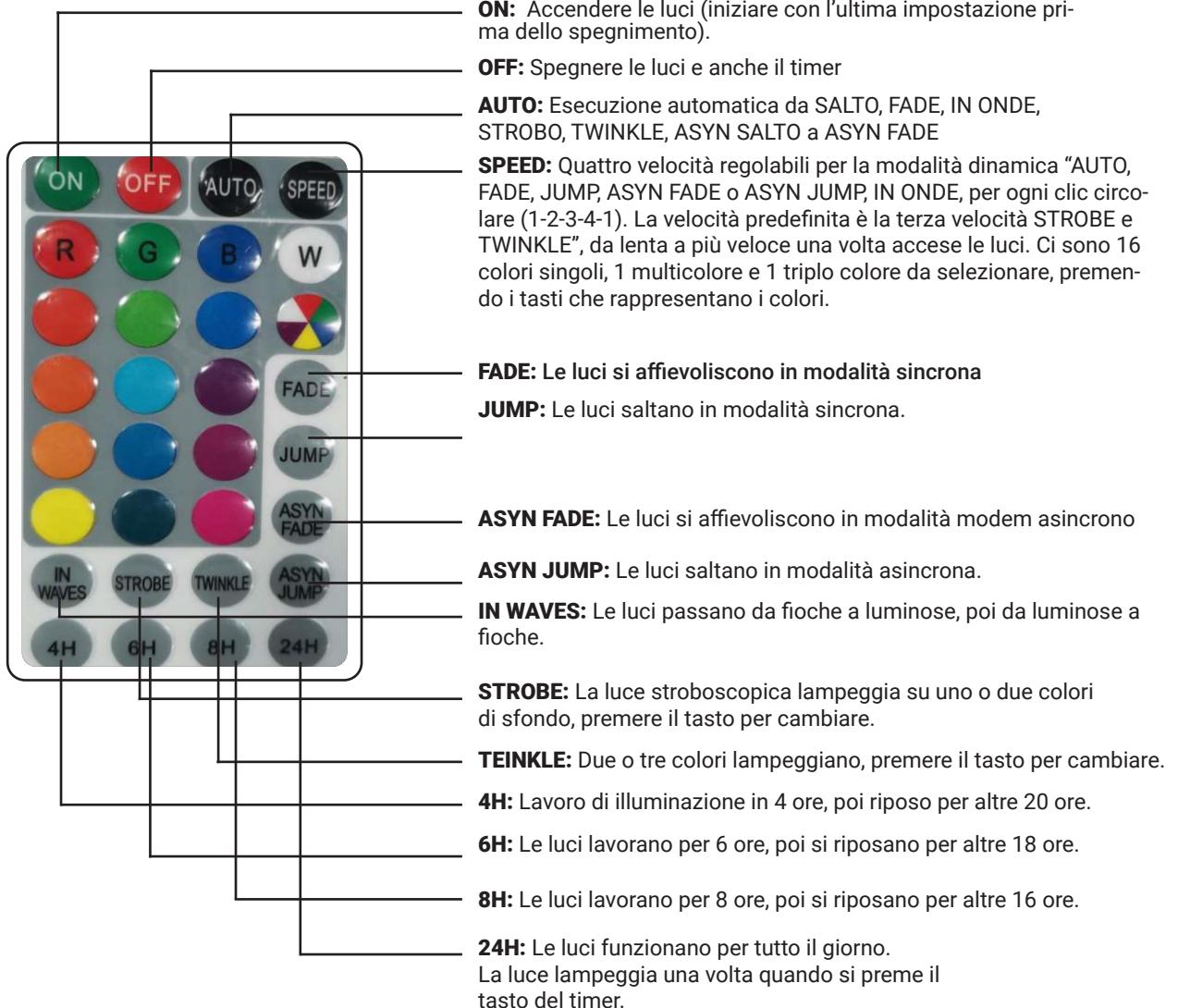


Questo marchio indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici.



Attenzione, rischio di scosse elettriche.

ISTRUZIONI PER IL TELECOMANDO



CONTENUTO DELLA CONFEZIONE



Stringa luminosa a LED

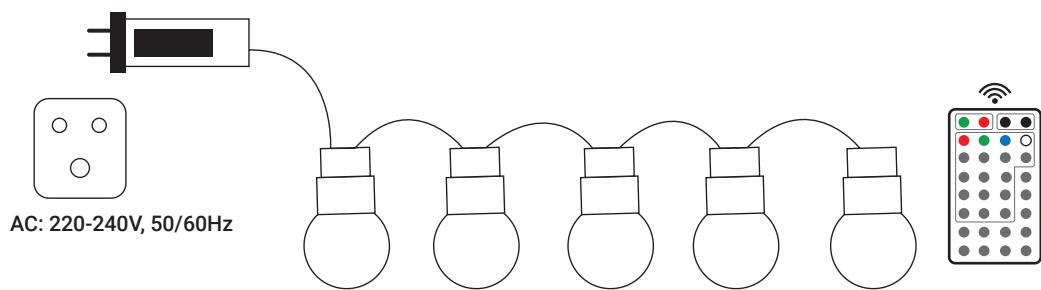


Adattatore



Telecomando

SCHEMA DI INSTALLAZIONE





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

INSTRUKCJA OBSŁUGI

OŚWIETLENIE SZNURKOWE LED



**IP44
RATING**
02 YEAR
WARRANTY*

DANE TECHNICZNE

MODEL	VT-713S
SKU	23159
LUMENY	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
DŁUGOŚĆ	13 M
TYP ŻARÓWKI	G50 RGB

NIE. ŻARÓWEK	15 pcs
KĄT WIĄZKI	270°
MATERIAŁ	PVC Wire, Plastic Bulb
TYP WTYCZKI	EU Plug
NAPIĘCIE WEJŚCIOWE	AC: 220-240V, 50/60Hz

WPROWADZENIE I GWARANCJA

Dziękujemy za wybranie i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie służył jak najlepiej. Przed rozpoczęciem instalacji należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją do wykorzystania w przyszłości. W przypadku jakichkolwiek innych pytań prosimy o kontakt z naszym dealerem lub lokalnym sprzedawcą, od którego zakupiono produkt. Są oni przeszkoleni i gotowi do świadczenia usług na najwyższym poziomie. Gwarancja jest ważna przez 2 lata od daty zakupu. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych nieprawidłową instalacją lub nadmiernym zużyciem. Firma nie udziela gwarancji na uszkodzenia powierzchni spowodowane nieprawidłowym demontażem i montażem produktu. Produkty są odpowiednie do pracy przez 10-12 godzin dziennie. Używanie produktu przez 24 godziny na dobę spowoduje utratę gwarancji. Ten produkt jest objęty gwarancją wyłącznie na wady produkcyjne.

OSTRZEŻENIE

1. Przed rozpoczęciem instalacji należy wyłączyć zasilanie.
2. Instalacja musi być wykonana przez wykwalifikowanego elektryka.
3. Źródło światła tej oprawy nie jest wymienne; gdy źródło światła osiągnie koniec okresu eksploatacji, należy wymienić całą oprawę.
4. Jeśli zewnętrzny elastyczny kabel lub przewód tej oprawy oświetleniowej zostanie uszkodzony, powinien zostać wymieniony wyłącznie przez producenta lub jego przedstawiciela serwisowego lub podobną wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia.

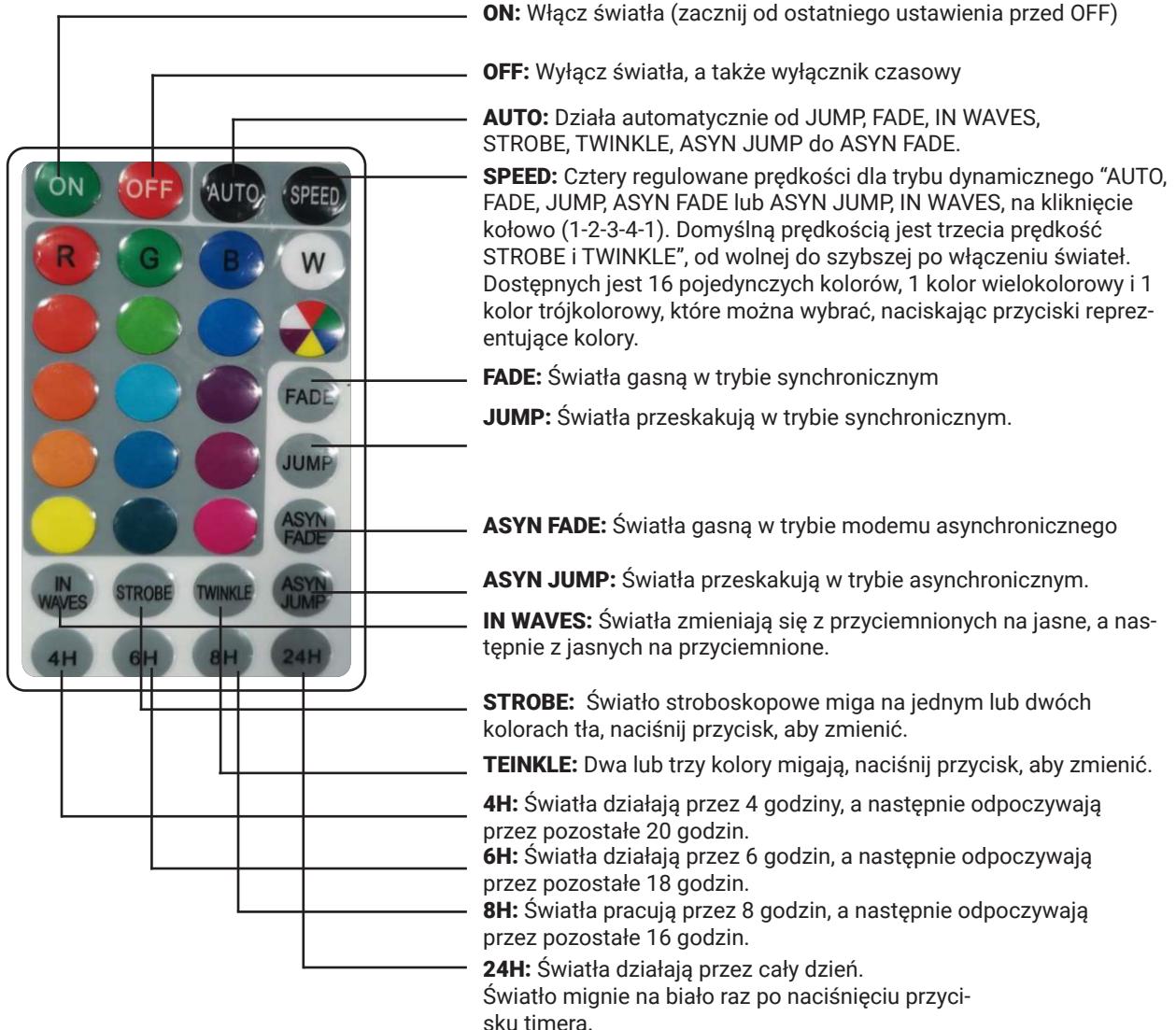


This marking indicates that this product should not be disposed of with other household wastes.



Caution, risk of electric shock.

INSTRUKCJA OBSŁUGI PILOTA ZDALNEGO STEROWANIA



ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA



Oświetlenie LED String Light

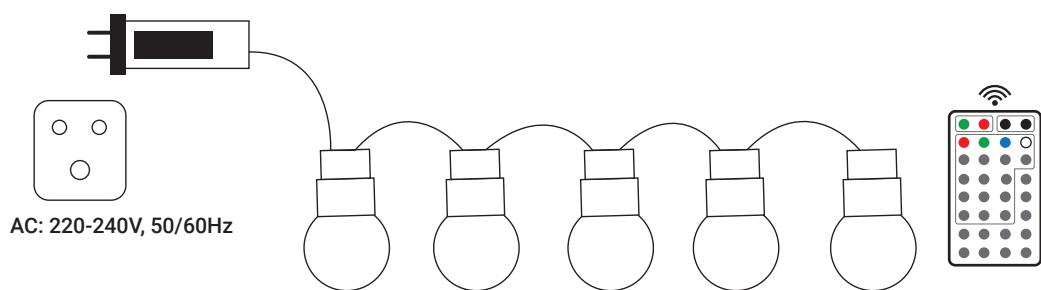


Adapter



Pilot zdalnego sterowania

SCHEMAT INSTALACJI



RoHS

CE

UK
CA





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUAL DE INSTRUÇÕES

FIO DE LUZ LED



**IP44
RATING**
**02
YEAR**
WARRANTY*

DADOS TÉCNICOS

MODELO	VT-713S
SKU	23159
LUMENS	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
COMPRIMENTO	13 M
TIPO DE LÂMPADA	G50 RGB

Nº. DE LÂMPADAS	15 pcs
ÂNGULO DO FEIXE	270°
MATERIAL	PVC Wire, Plastic Bulb
TIPO DE FICHA	EU Plug
TENSÃO DE ENTRADA	AC: 220-240V, 50/60Hz

INTRODUÇÃO E GARANTIA

Obrigado por selecionar e comprar o produto V-TAC. A V-TAC irá servi-lo da melhor forma. Por favor, leia atentamente estas instruções antes de iniciar a instalação e mantenha este manual à mão para referência futura. Se tiver qualquer outra dúvida, contacte o nosso revendedor ou o vendedor local a quem adquiriu o produto. Eles têm formação e estão prontos para o servir da melhor forma. A garantia é válida por 2 anos a partir da data de compra. A garantia não se aplica a danos causados por instalação incorrecta ou desgaste anormal. A empresa não dá qualquer garantia contra danos em qualquer superfície devido à remoção e instalação incorrectas do produto. Os produtos são adequados para um funcionamento diário de 10-12 horas. A utilização do produto durante 24 horas por dia anularia a garantia. Este produto tem garantia apenas para defeitos de fabrico.

Em caso de qualquer dúvida/problema com o produto, contacte-nos através de: support@v-tac.eu

Para mais informações sobre a gama de produtos, contacte o nosso distribuidor ou os revendedores mais próximos.

V-TAC EUROPE LTD. Bulgária, Plovdiv 4000, bul.L.Karavelow 9B

AVISO

1. Certifique-se de que desliga a corrente eléctrica antes de iniciar a instalação.
2. A instalação deve ser efectuada por um eletricista qualificado.
3. A fonte de luz desta luminária não é substituível; quando a fonte de luz atingir o fim da sua vida útil, toda a luminária deve ser substituída.
4. Se o cabo ou o cordão flexível externo dessa luminária estiver danificado, deve ser substituído exclusivamente pelo fabricante ou pelo seu agente de assistência técnica ou por uma pessoa qualificada semelhante, de modo a evitar qualquer perigo.

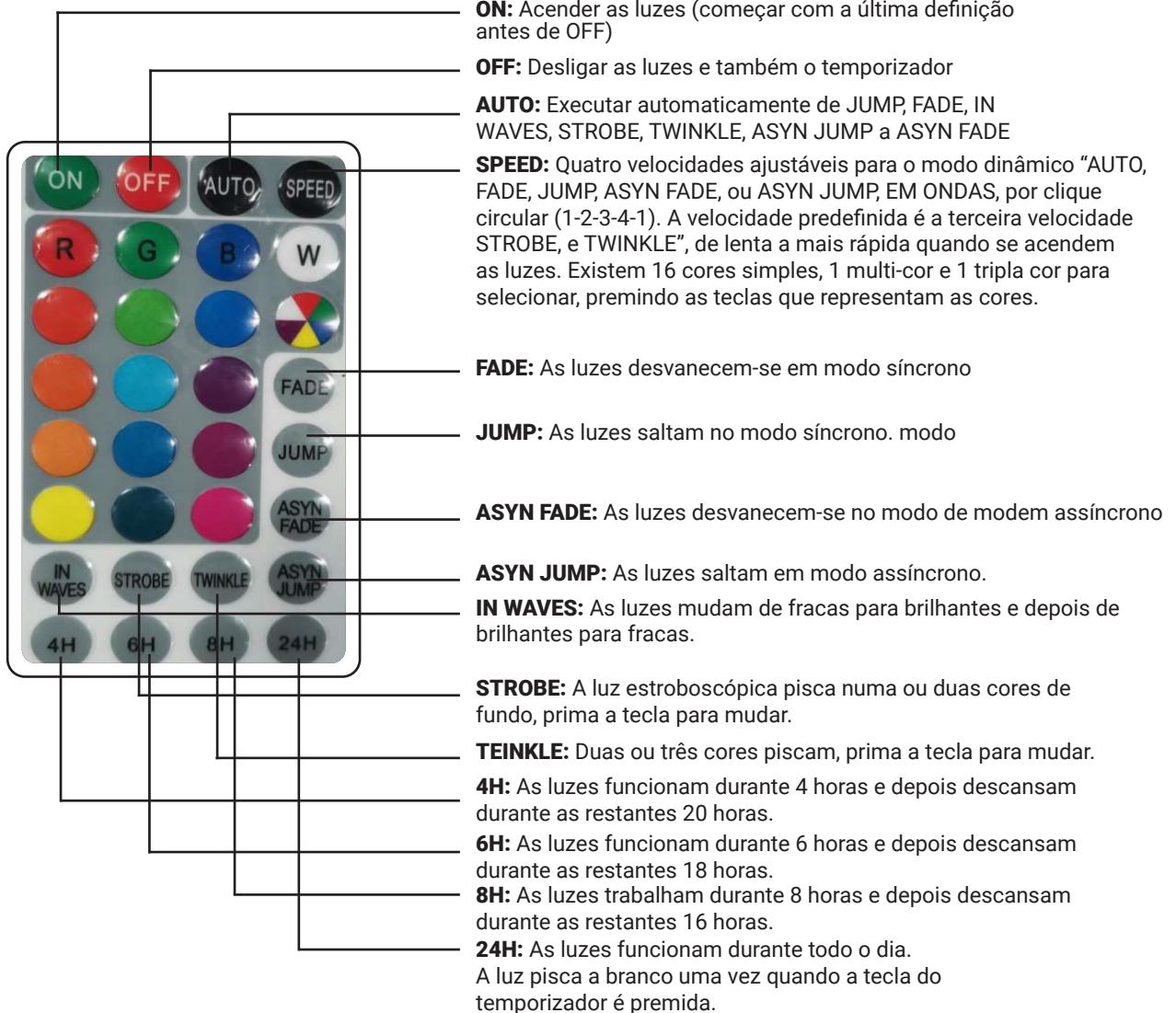


Esta marcação indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos.



Cuidado, risco de choque elétrico.

INSTRUÇÕES DO controlo REMOTO



CONTEÚDO DA EMBALAGEM



Fio de luz LED

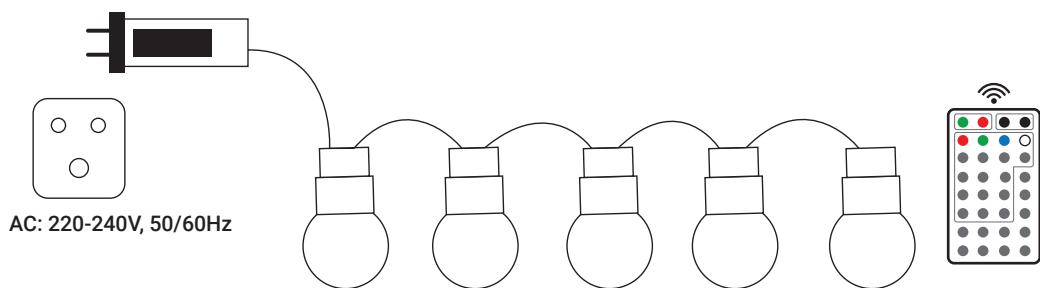


Adaptador



Controlo remoto

ESQUEMA DE INSTALAÇÃO



RoHS



**UK
CA**





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUAL DE INSTRUCȚIUNI

A CONDUS ȘIRUL DE LUMINĂ



**IP44
RATING**
02 YEAR
WARRANTY*

DATE TEHNICE

MODEL	VT-713S
SKU	23159
LUMINI	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
LUNGIME	13 M
TIP DE BEC	G50 RGB

NU. DE BECURI	15 pcs
UNGHIUL FASCICULULUI	270°
MATERIAL	PVC Wire, Plastic Bulb
TIPUL DE BUJIE	EU Plug
INPUT VOLTAGE	AC: 220-240V, 50/60Hz

INTRODUCERE ȘI GARANȚIE

Vă mulțumim că ați ales și ați cumpărat produsul V-TAC. V-TAC vă va servi cel mai bine. Vă rugăm să citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a începe instalarea și să păstrați acest manual la îndemână pentru referințe viitoare. Dacă aveți orice altă întrebare, vă rugăm să contactați dealerul nostru sau vânzătorul local de la care ați achiziționat produsul. Aceștia sunt instruiți și pregătiți să vă servească în cel mai bun mod. Garanția este valabilă timp de 2 ani de la data achiziției. Garanția nu se aplică în cazul deteriorărilor cauzate de instalația incorectă sau de uzura anormală. Compania nu oferă nicio garanție împotriva deteriorării oricărei suprafete din cauza îndepărțării și instalării incorecte a produsului. Produsele sunt potrivite pentru o funcționare zilnică de 10-12 ore. Utilizarea produsului timp de 24 de ore pe zi ar anula garanția. Acest produs este garantat numai pentru defecte de fabricație.

AVERTISMENT

1. Vă rugăm să vă asigurați că opriți alimentarea cu energie electrică înainte de a începe instalarea.
2. Instalarea trebuie să fie efectuată de un electrician calificat.
3. Sursa de lumină a acestui corp de iluminat nu poate fi înlocuită; atunci când sursa de lumină ajunge la sfârșitul duratei de viață, întregul corp de iluminat trebuie înlocuit.
4. În cazul în care cablul sau cordonul flexibil extern al acestui corp de iluminat este deteriorat, acesta trebuie înlocuit exclusiv de către producător sau de către agentul de service al acestuia sau de către o persoană calificată similară, pentru a evita un pericol.

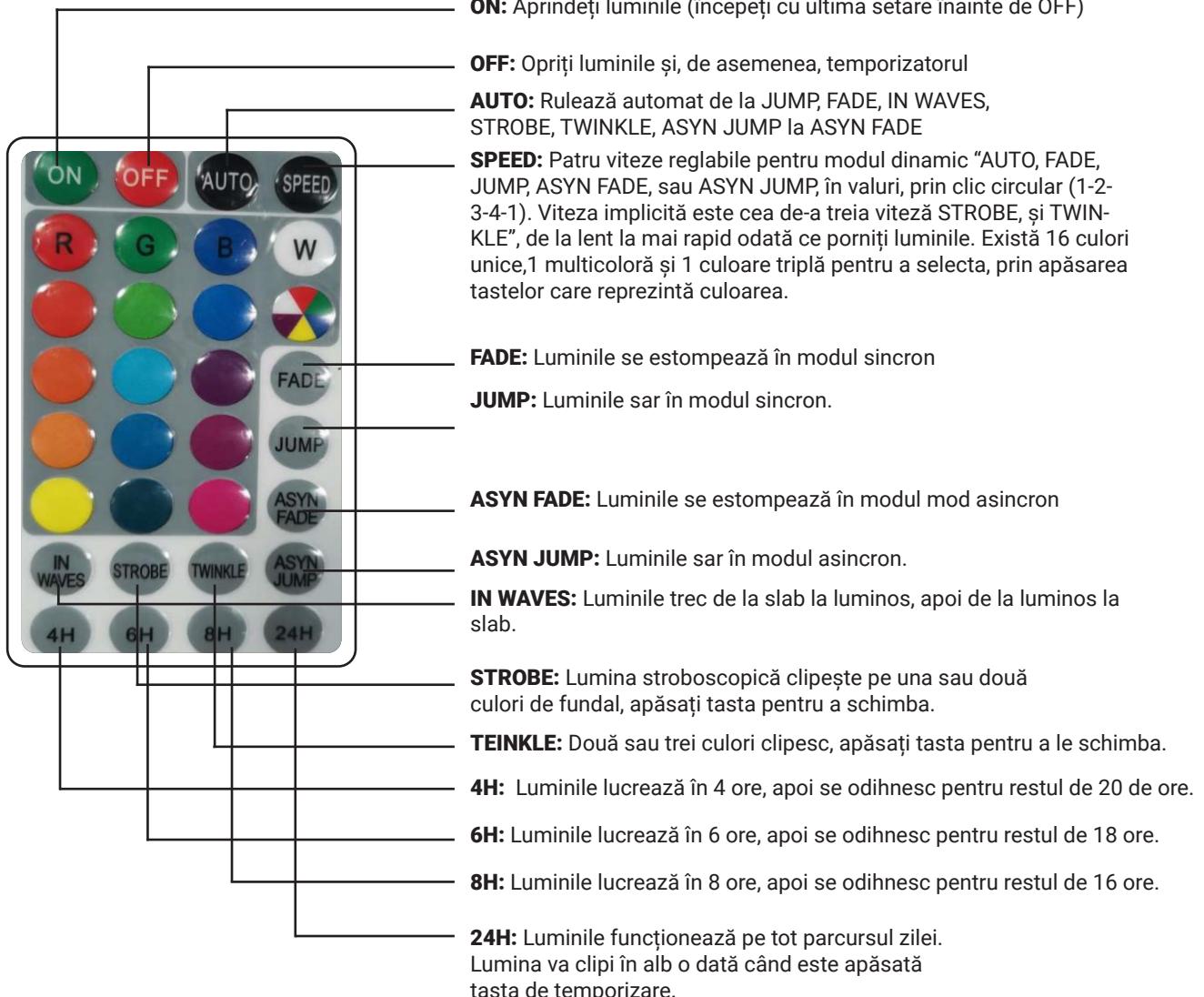


Acest marcas indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere.



Atenție, risc de electrocutare.

INSTRUCTIUNI PENTRU TELECOMANDĂ



CONTINUTUL PACHETULUI



LED String Light

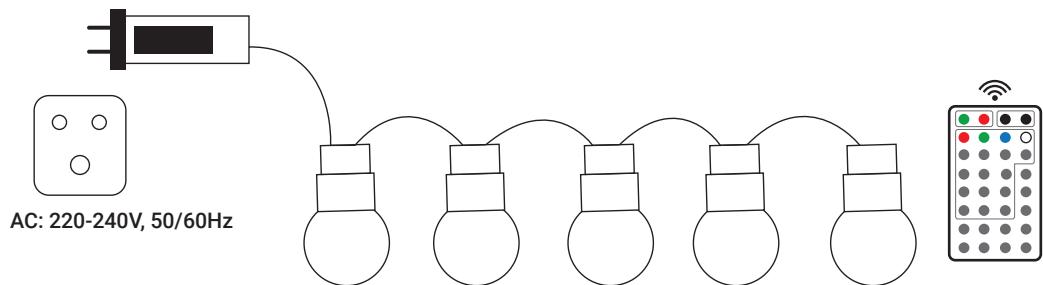


Adaptor



Telecomandă

DIAGRAMA DE INSTALARE





Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUAL DE INSTRUCCIONES

LED STRING LIGHT



**IP44
RATING**
**02
YEAR**
WARRANTY*

DATOS TÉCNICOS

MODELO	VT-713S
SKU	23159
LUMENS	15x2 Lm
WATTS	15x0.5W
LONGITUD	13 M
TIPO DE BOMBILLA	G50 RGB

NO. DE BOMBILLAS	15 pcs
ÁNGULO DEL HAZ	270°
MATERIAL	PVC Wire, Plastic Bulb
TIPO DE TAPÓN	EU Plug
TENSIÓN DE ENTRADA	AC: 220-240V, 50/60Hz

INTRODUCCIÓN Y GARANTÍA

Gracias por seleccionar y comprar un producto V-TAC. V-TAC le servirá lo mejor posible. Lea atentamente estas instrucciones antes de iniciar la instalación y conserve este manual a mano para futuras consultas. Si tiene cualquier otra duda, póngase en contacto con nuestro distribuidor o vendedor local al que haya comprado el producto. Están formados y preparados para atenderle lo mejor posible. La garantía es válida durante 2 años a partir de la fecha de compra. La garantía no se aplica a los daños causados por una instalación incorrecta o un desgaste anormal. La empresa no ofrece ninguna garantía contra daños en cualquier superficie debidos a una incorrecta retirada e instalación del producto. Los productos son adecuados para un funcionamiento de 10-12 Horas diarias. El uso del producto durante 24 horas al día anularía la garantía. Este producto está garantizado únicamente por defectos de fabricación.

ADVERTENCIA

1. Asegúrese de desconectar la corriente antes de iniciar la instalación.
2. La instalación debe ser realizada por un electricista cualificado.
3. La fuente luminosa de esta luminaria no es sustituible; cuando la fuente luminosa llegue al final de su vida útil, deberá sustituirse toda la luminaria.
4. Si el cable o cordón flexible externo de esta luminaria está dañado, deberá ser sustituido exclusivamente por el fabricante o su agente de servicio o una persona cualificada similar para evitar riesgos.



Esta marca indica que este producto no debe eliminarse con otros residuos domésticos.



Precaución, riesgo de descarga eléctrica.

INSTRUCCIONES DEL MANDO A DISTANCIA



ON: Encienda las luces (comience con el último ajuste antes de OFF)

OFF: Apaga las luces y también el temporizador

AUTO: Pasa automáticamente de JUMP, FADE, IN WAVES, STROBE, TWINKLE, ASYN JUMP a ASYN FADE

SPEED: Cuatro velocidades ajustables para el modo dinámico "AUTO, FADE, JUMP, ASYN FADE, o ASYN JUMP, EN ONDAS, por clic circularmente (1-2-3-4-1). La velocidad por defecto es la tercera velocidad STROBE, y TWINKLE", de lento a más rápido una vez encendidas las luces. Hay 16 colores individuales, 1 multicolor y 1 tricolor para seleccionar, pulsando las teclas que representan los colores.

FADE: Las luces se apagan en modo síncrono

JUMP: Las luces saltan en modo síncrono.

ASYN FADE: Las luces se apagan en modo módem asíncrono

ASYN JUMP: Las luces saltan en modo asíncrono.

IN WAVES: Las luces cambian de tenues a brillantes y luego de brillantes a tenues.

STROBE: La luz estroboscópica parpadea en uno o dos colores de fondo, pulse la tecla para cambiar.

TEINKLE: Dos o tres colores parpadean, pulse la tecla para cambiar.
4H: Luces de trabajo en 4 horas, luego descansar durante 20 horas restantes.

6H: Luces de trabajo en 6 horas, luego descansar para permanecer 18 horas.

8H: Las luces trabajan en 8 horas, luego descansan durante las 16 horas restantes.

24H: Las luces funcionan durante todo el día.
La luz parpadeará en blanco una vez cuando se pulse la tecla del temporizador.

CONTENIDO DEL PAQUETE



Cadena de luces LED



Adaptador



Mando a distancia

DIAGRAMA DE INSTALACIÓN

